

**RO - INSTRUCȚIUNI DE MONTAJ ȘI SECURITATE**  
Cititi instrucțiunile cu atenție și păstrați-le pentru operațiuni de întreținere.

**ATENȚIE!**  
 1. Se recomandă ca instalarea corpilor de iluminat și a accesoriilor acestora, să fie realizată de către personal tehnic specializat.  
 2. Nu alimentați corpul de iluminat înainte de instalarea completă a acestuia, conform cu instrucțiunile de mai jos.  
 3. Corpurile de iluminat din această serie sunt destinate montării exclusive în interior.  
 4. Nu montați corpul de iluminat în zone umede sau în zonele de acțiune a agenților corozivi.  
 5. Asigurați-vă că locul în care este montat corpul de iluminat permite accesul ulterior pentru operațiuni de întreținere.  
 6. După instalare, operațiunile de curățire a corpului de iluminat se realizează numai după întreruperea alimentării cu energie a acestuia, cu o cârpă moale și uscată.  
 7. Este interzis să se folosească pentru curățirea corpului de iluminat, agenți chimici sau substanțe abrazive.

**INSTRUCȚIUNI DE MONTAJ**

a. Înaintea operațiunilor de montaj asigurați-vă că tensiunea de alimentare pentru circuitul corpului de iluminat este decuplată.  
 Trasări găurile pentru montaj și instalații dibrurile de fixare (fig. 1).  
 b. Instalați pe tavan accesoriul de fixare în dibruri (fig. 2).  
 c. Realizați conexiunile electrice în clema de conexiuni (fig. 3).  
 d. Instalați corpul de iluminat pe tavan fixând-l pe accesoriu de fixare (fig. 4).  
 e. Alimentați corpul de iluminat și verificați funcționarea acestuia.

**EN - MOUNTING AND SAFETY INSTRUCTIONS**  
Read carefully the instructions and keep them for maintenance operations.

**WARNINGS!**  
 1. We recommend that the installation of this light fitting to be perform by technical professional personal.  
 2. Don't switch on the electricity before the complete installation of the light fitting, according to the mounting instructions.  
 3. These light fittings can be installs only in the interior of a building.  
 4. Do not install the light fitting in the humid areas and the areas of corrosive agents.  
 5. Make sure where the light fitting is mounted allow further access for maintenance operations.  
 6. Clean this light fitting only with a soft dry cloth and only after switching off the power supply.  
 7. Do not use any chemical or abrasive cleaners.

**MOUNTING INSTRUCTIONS**

a. Before any mounting operations be sure that the power is OFF for the circuit of the luminaire.  
 Draw the mounting holes and install the dowels (drawing 1).  
 b. Install the mounting accessory on the ceiling in the dowels (drawing 2)  
 c. Realize the electrical connections in the block of terminals (drawing 3).  
 d. Install the light fitting on the ceiling in the fixing accessory (drawing 4).  
 e. Turn on the power supply for the luminaire and check its operation.

**IT - INSTRUZIONI DI MONTAGGIO E SICUREZZA**  
Leggere attentamente le istruzioni e conservarle per la manutenzione.**ATTENZIONE!**

1. Si raccomanda che l'installazione dell'apparecchio e dei suoi accessori sia eseguita da un elettricista qualificato.  
 2. Non alimentare l'apparecchio prima di averne completata l'installazione, in conformità con le istruzioni riportate.  
 3. Questi apparecchi sono destinati al montaggio esclusivo in interni.  
 4. Non montate l'apparecchio in zone umide o esposte ad agenti corrosivi.  
 5. Assicuratevi che la posizione di installazione permetta l'accesso per le operazioni di manutenzione.  
 6. Pulite questo apparecchio solo con un panno morbido e asciutto.  
 7. È vietato di usare per la pulizia dell'apparecchio di agenti chimici o sostanze abrasive.

**INSTRUZIONI DI MONTAGGIO**

a. Prima del montaggio, assicurarsi che la tensione di alimentazione del circuito elettrico di illuminazione sia disattivata.  
 Disegna i fori di montaggio e installa i tasselli (fig. 1).  
 b. Installare sul soffitto l'accessorio di fissaggio tramite tasselli (fig. 2)  
 c. Effettuare i collegamenti elettrici nel morsetto di collegamento (fig. 3).  
 d. Installare l'apparecchio sul soffitto fissandolo all'accessori (fig. 4).  
 e. Accendere l'apparecchio e verificarne il funzionamento.

**FR - INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET DE SECURITE**  
Lisez attentivement les instructions et gardez-les pour les opérations d'entretien.**ATTENTION!**

1. Il est souhaitable que l'installation des corps d'éclairage et de leurs accessoires soit réalisée par un électricien qualifié.  
 2. Ne pas alimenter les corps d'éclairage avant l'installation complète de ceux-ci, en conformité avec les instructions ci-dessous.  
 3. Questi apparecchi sono destinati à l'installation esclusivo in interni.  
 4. Non montate le lampade in zone umide o esposte ad agenti corrosivi.  
 5. Assicuratevi che la posizione di installazione permetta l'accesso per le operazioni di manutenzione.  
 6. Pulite questo apparecchio solo con un panno morbido e asciutto.  
 7. È vietato di usare per la pulizia dell'apparecchio di agenti chimici o sostanze abrasive.

**INSTRUCTIONS DE MONTAGE**

a. Avant toute opération de montage, assurez-vous que l'alimentation est coupée pour le circuit de la luminaria.  
 Dessinez les orifices de montage et installez les clavages (fig. 1).  
 b. Installez l'accessoire de montage au plafond dans les chevilles (dessin 2)  
 c. Effectuez les branchements électriques dans le bornier (dessin 3).  
 d. Installez l'appareil sur le plafond dans l'accessoire de fixation (fig. 4).  
 e. Allumez l'alimentation électrique du luminaire et vérifiez son fonctionnement.

**DE - EINBAU- UND SICHERHEITSHINWEISE**  
Lesen Sie bitte die Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie sie zur Durchführung der Wartungsarbeiten auf.**VORSICHT!**

1. Es wird empfohlen, dass der Einbau des Beleuchtungskörpers und dessen Zubehör durch einen Fachelektriker erfolgt.  
 2. Schließen Sie die Beleuchtungskörper nicht zum Strom an, bevor diese vollständig eingebaut sind, laut den unteren Anweisungen.  
 3. Die Leuchte werden drinnen oder draußen montiert.  
 4. Asegúrese de que las lámparas están montadas en lugares que permiten el acceso al mantenimiento futuro.  
 5. No montar lámparas en zonas de acción de agentes corrosivos  
 6. Después de la instalación, las operaciones de limpieza de las lámparas se realizan sólo después de interrumpir el suministro eléctrico, con un paño suave y seco.  
 7. Está prohibido utilizar productos químicos o sustancias abrasivas para la limpieza de las lámparas.

**INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

a. Antes de cualquier operación de montaje, asegúrese de que la energía esté apagada para el circuito de la luminaria.  
 Dibuje los orificios de montaje e instale las clavijas (dibujo 1).  
 b. Tópobetípote to eáxptma stéréwóspi stnv oorofí stous peírouc (axébio 2).  
 c. Pragmatopoiípote tis pléktrikés sunbédóeis sto miálok akropektón (axébio 3).  
 d. Tópobetípote to fwtiostikó stnv oorofí sto eáxptma stéréwóspi (axébio 4).  
 e. Avoíte tñn trofodósa tñ fwtiostikó kai eléyge tñ leitouprýia tou

**ES - INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y SEGURIDAD**  
Lea detenidamente las instrucciones y conservarlos para operaciones de mantenimiento.**AVISO!**

1. Se recomienda que la instalación de las lámparas y sus accesorios se realice por un electricista calificado.  
 2. No alimentar las lámparas antes de su instalación completa, según las instrucciones a continuación.  
 3. La lámpara se monta solo en.  
 4. Asegúrese de que las lámparas están montadas en lugares que permiten el acceso al mantenimiento futuro.  
 5. No montar lámparas en zonas de acción de agentes corrosivos  
 6. Después de la instalación, las operaciones de limpieza de las lámparas se realizan sólo después de interrumpir el suministro eléctrico, con un paño suave y seco.  
 7. Está prohibido utilizar productos químicos o sustancias abrasivas para la limpieza de las lámparas.

**ODÍNGIES TÓPOBETÍPHE**

a. Aprí ópiosobnópote erugáies tópobetípō, bëbaíwétheíti óti to kükwlámu to fwtiostikó éiav apaneveyropoiomévo.  
 Sékeíááte tñc ópié stéréwóspi kai tópobetípote touc neírouc (axébio 1).  
 b. Tópobetípote to eáxptma stéréwóspi stnv oorofí stous peírouc (axébio 2).  
 c. Pragmatopoiípote tis pléktrikés sunbédóeis sto miálok akropektón (axébio 3).  
 d. Tópobetípote to fwtiostikó stnv oorofí sto eáxptma stéréwóspi (axébio 4).  
 e. Avoíte tñn trofodósa tñ fwtiostikó kai eléyge tñ leitouprýia tou

**RU - ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ И БЕЗОПАСНОСТИ**  
Для хранения тщательно изучите инструкцию и сохраните ее для операций по уходу.**ВНИМАНИЕ!**

1. Рекомендуется установка светильных приборов и их принадлежностей квалифицированным электриком.

2. Не подавайте питание на светильные приборы перед их полным монтажом, в соответствии со следующей инструкцией.

3. Светильные приборы предназначены исключительно монтажу внутри.

4. Убедитесь, что место, в котором установлены светильные приборы, позволяет дальнейший доступ для операций по уходу.

5. Не устанавливайте светильные приборы во влажных местах или в местах действия коррозионных веществ.

6. После установки, операции по чистке светильных приборов осуществляются только после прекращения подачи на него электричества, мягкой сухой тряпкой.

7. Не срежьте фиксаторы кабелей.

8. Не срежьте фиксаторы кабелей.

9. Не срежьте фиксаторы кабелей.

10. Не срежьте фиксаторы кабелей.

11. Не срежьте фиксаторы кабелей.

12. Не срежьте фиксаторы кабелей.

13. Не срежьте фиксаторы кабелей.

14. Не срежьте фиксаторы кабелей.

15. Не срежьте фиксаторы кабелей.

16. Не срежьте фиксаторы кабелей.

17. Не срежьте фиксаторы кабелей.

18. Не срежьте фиксаторы кабелей.

19. Не срежьте фиксаторы кабелей.

20. Не срежьте фиксаторы кабелей.

21. Не срежьте фиксаторы кабелей.

22. Не срежьте фиксаторы кабелей.

23. Не срежьте фиксаторы кабелей.

24. Не срежьте фиксаторы кабелей.

25. Не срежьте фиксаторы кабелей.

26. Не срежьте фиксаторы кабелей.

27. Не срежьте фиксаторы кабелей.

28. Не срежьте фиксаторы кабелей.

29. Не срежьте фиксаторы кабелей.

30. Не срежьте фиксаторы кабелей.

31. Не срежьте фиксаторы кабелей.

32. Не срежьте фиксаторы кабелей.

33. Не срежьте фиксаторы кабелей.

34. Не срежьте фиксаторы кабелей.

35. Не срежьте фиксаторы кабелей.

36. Не срежьте фиксаторы кабелей.

37. Не срежьте фиксаторы кабелей.

38. Не срежьте фиксаторы кабелей.

39. Не срежьте фиксаторы кабелей.

40. Не срежьте фиксаторы кабелей.

41. Не срежьте фиксаторы кабелей.

42. Не срежьте фиксаторы кабелей.

43. Не срежьте фиксаторы кабелей.

44. Не срежьте фиксаторы кабелей.

45. Не срежьте фиксаторы кабелей.

46. Не срежьте фиксаторы кабелей.

47. Не срежьте фиксаторы кабелей.

48. Не срежьте фиксаторы кабелей.

49. Не срежьте фиксаторы кабелей.

50. Не срежьте фиксаторы кабелей.

51. Не срежьте фиксаторы кабелей.

52. Не срежьте фиксаторы кабелей.

53. Не срежьте фиксаторы кабелей.

54. Не срежьте фиксаторы кабелей.

55. Не срежьте фиксаторы кабелей.

56. Не срежьте фиксаторы кабелей.

57. Не срежьте фиксаторы кабелей.

58. Не срежьте фиксаторы кабелей.

59. Не срежьте фиксаторы кабелей.

60. Не срежьте фиксаторы кабелей.

61. Не срежьте фиксаторы кабелей.

62. Не срежьте фиксаторы кабелей.

63. Не срежьте фиксаторы кабелей.

64. Не срежьте фиксаторы кабелей.

65. Не срежьте фиксаторы кабелей.

66. Не срежьте фиксаторы кабелей.

67. Не срежьте фиксаторы кабелей.

68. Не срежьте фиксаторы кабелей.

69. Не срежьте фиксаторы кабелей.

70. Не срежьте фиксаторы кабелей.

71. Не срежьте фиксаторы кабелей.

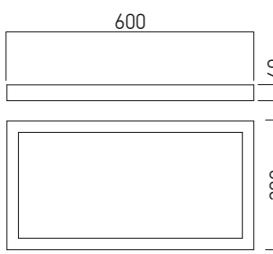
72. Не срежьте фиксаторы кабелей.

73. Не срежьте фиксаторы кабелей.

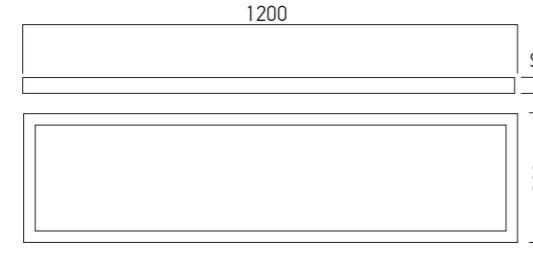
## TECHNICAL FEATURES

Code	Type of LED	Power P(W)	Input voltage (V)	Color temp. of LED (K)	Working temperature (°C)	Weight (kg)	Energy efficiency class
PTS3060WW MWH	SMD 2835	24W	220-240V AC	3000K	-20 ÷ +40 °C	0.91 kg	E
PTS3060NW MWH	SMD 2835	24W	220-240V AC	4000K	-20 ÷ +40 °C	0.91 kg	E
PTS30120WW MWH	SMD 2835	40W	220-240V AC	3000K	-20 ÷ +40 °C	1,93 kg	E
PTS30120NW MWH	SMD 2835	40W	220-240V AC	4000K	-20 ÷ +40 °C	1,93 kg	E
PTS6060WW MWH	SMD 2835	40W	220-240V AC	3000K	-20 ÷ +40 °C	2,10 kg	F
PTS6060NW MWH	SMD 2835	40W	220-240V AC	4000K	-20 ÷ +40 °C	2,10 kg	F

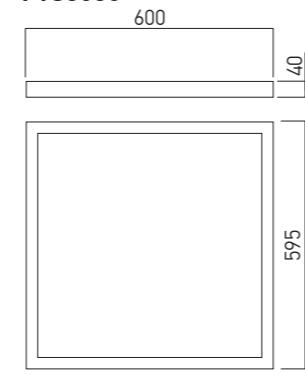
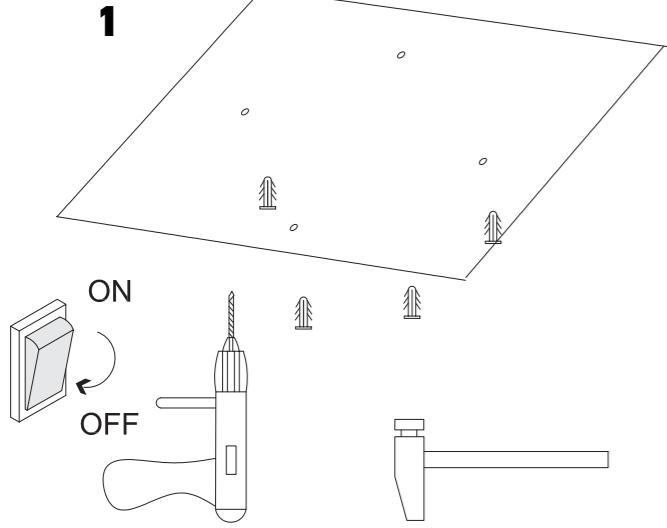
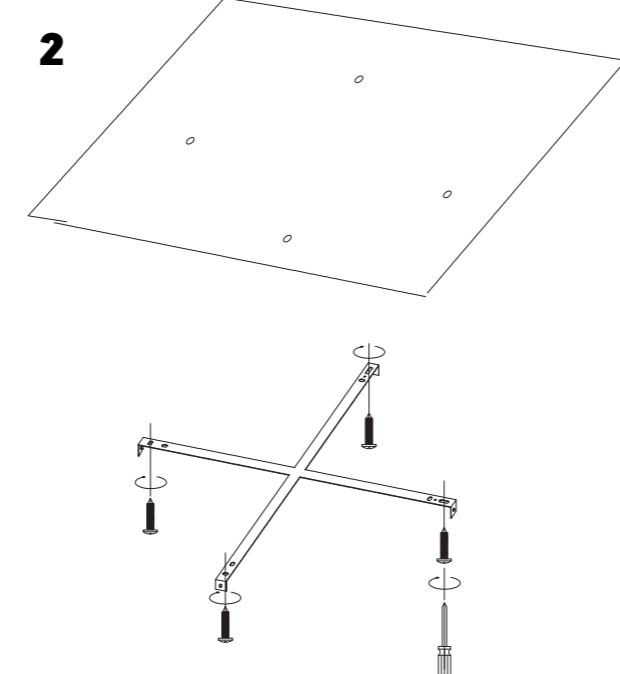
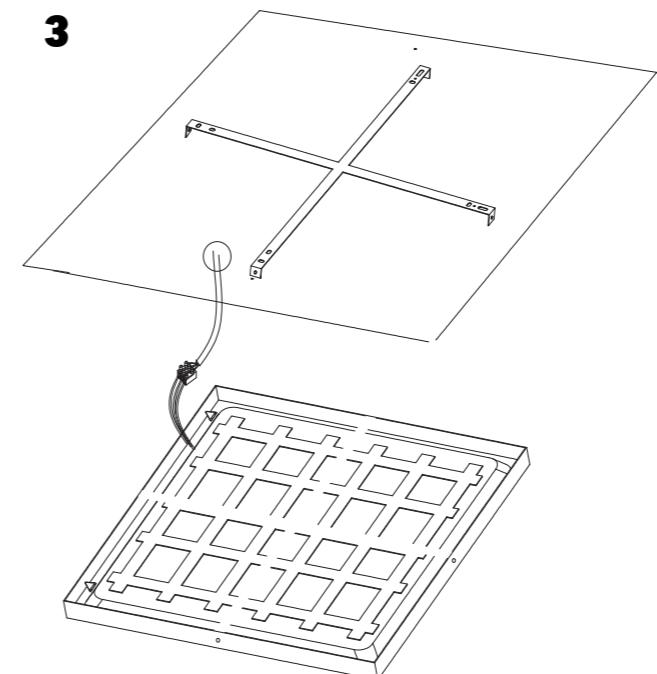
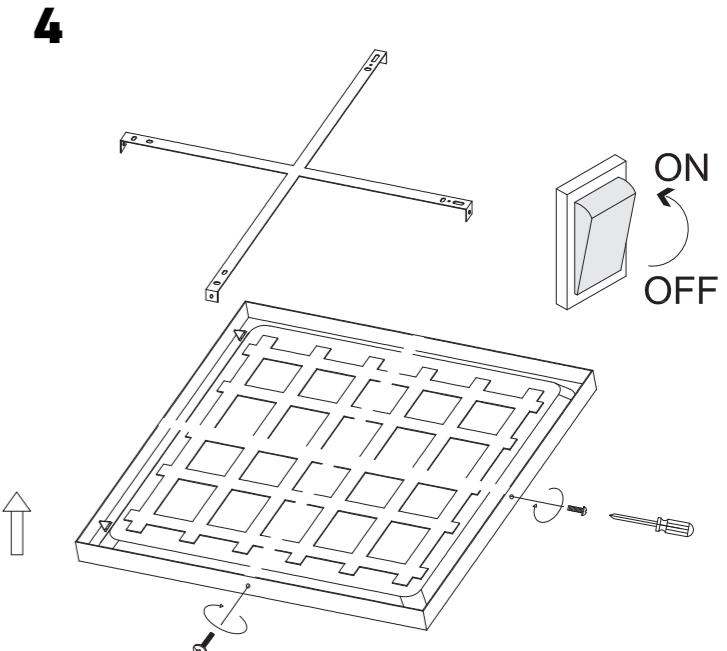
PTS3060



PTS30120

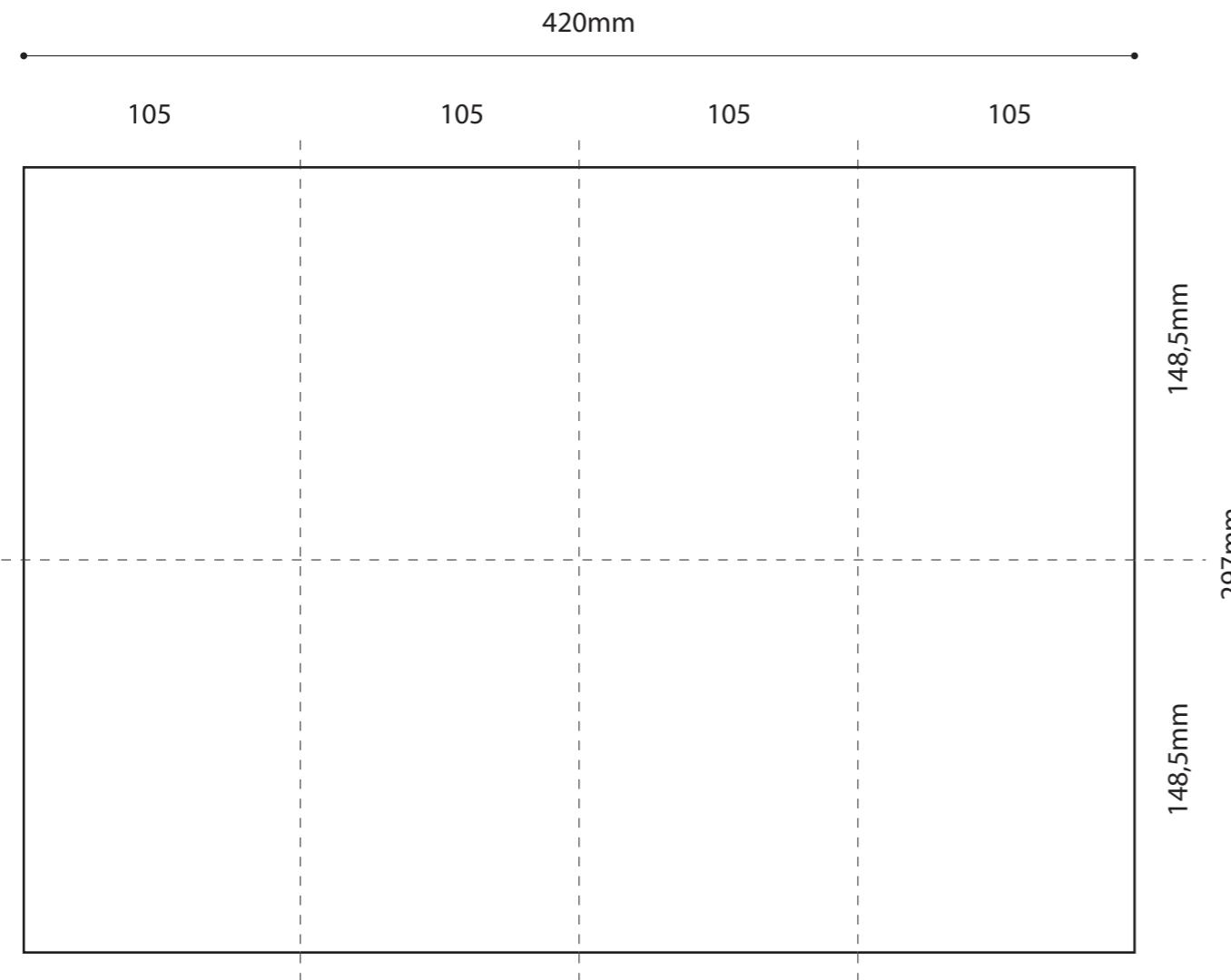


PTS6060

**1****2****3****4**

OPEN SIZE 420x297mm

CLOSED SIZE 105x148,5mm



PRINT: 1 color (black) front and back side)

